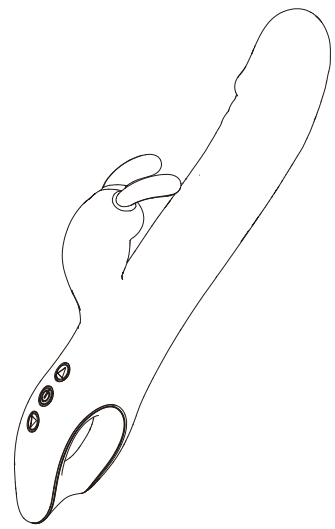


文马兔子撻动棒

产品使用说明书



中文

产品属性

产品名称:	文马兔子撻动棒	产品材质:	硅胶+ABS
产品尺寸:	250*75*35mm	输入电流:	450mA
最大噪音:	≤60db	输入电压:	5V
主要功能:	震动/伸缩撻动	充电方式:	USB磁吸充电

包装清单

产品 × 1、充电线 × 1、说明书 × 1

使用须知

1. 使用前请详细阅读本说明书，严格按照提示规范操作。

2. 首次使用前，请先为产品充电。

3. 本产品禁止 18 岁以下未成年人使用。

4. 使用后，请用清水冲洗产品。

5. 本产品内置聚合物锂电池，禁止自行拆卸电池，以免损坏产品。

6. 使用完后，请将产品放置在干燥通风处，并避免儿童接触。

7. 为保持电池性能，建议每 15 天为产品充一次电。

充电说明

• **充电方式：**采用USB磁吸充电。

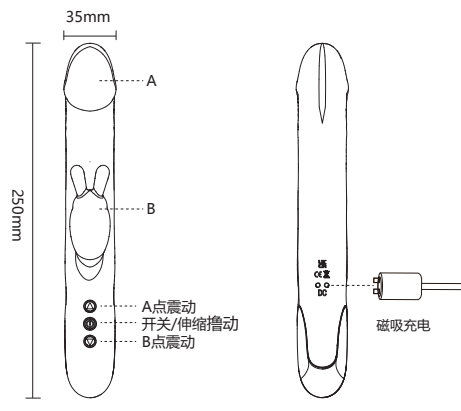
• **充电时长：**充满电约需 2小时，满电后可持续使用约45分钟。

• **充电指示：**充电时，产品指示灯闪烁；充满电后，指示灯常亮。

• **保护功能：**产品内置电流保护功能，充电时自动进入保护状态，此时产品不可用；充满电后自动恢复使用状态。

中文

产品图示



操作说明

Ⓚ：长按 1.5秒开机/关机；

Ⓛ：点按伸缩撻动变频，5频循环。

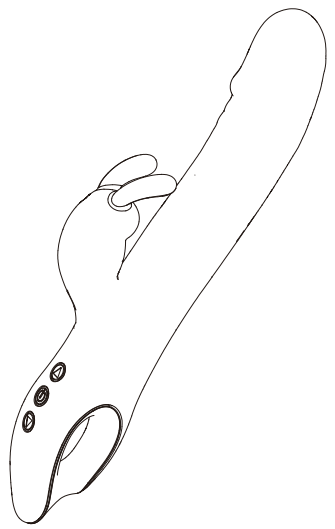
Ⓐ：点按A点震动变频，10频循环，长按暂停。

Ⓥ：点按B点震动变频，10频循环，长按暂停。

中文

Vibrateur

instructions du produit



Français

Propriétés du produit

Nom:	Vibrateur	Matériel:	ABS+Silicone
Taille :	250*75*35mm	Courant d'entrée:	450mA
Voix :	≤60db	Tension d'entrée:	5V
Mode de charge:	Chargement magnétique USB		
Fonction:	Vibration / Pousée		

Liste d'emballage

Vibrateur × 1,Manuel d'utilisation × 1,Câble d'alimentation × 1

Consignes d'utilisation:

1. Lisez attentivement ce manuel d'instructions avant utilisation et opérez strictement selon les indications.

2. Avant la première utilisation, chargez le produit.

3. Ce produit est destiné à l'usage des mineurs de moins de 18 ans.

4. Après utilisation, rincez le produit avec de l'eau.

5. Ce produit est doté d'une batterie au lithium polymère intégrée. Ne démontrez pas la batterie vous-même pour éviter de l'endommager.

6. Après utilisation, placez le produit dans un endroit sec et aéré, et éloignez-le des enfants.

7. Pour maintenir les performances de la batterie, chargez le produit environ une fois tous les 15 jours.

Instructions de charge:

• **Mode de charge :** Utiliser le chargement magnétique USB.

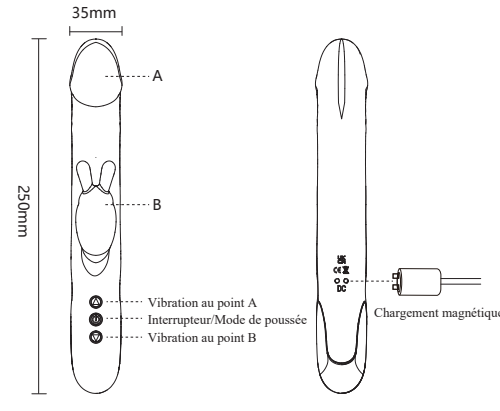
• **Durée de charge :** environ 120 minutes pour une charge complète, et peut être utilisé pendant environ 45 minutes lorsque complètement chargé.

• **Indicateur de charge :** lors de la charge, l'indicateur du produit émet une lumière ; lorsqu'il est complètement chargé, l'indicateur reste allumé.

• **Fonction de protection :** le produit est doté d'une fonction de protection du courant intégrée. Lors de la charge, il entre automatiquement en mode de protection, le produit n'est alors pas utilisable ; après la charge complète, il reprend automatiquement le mode d'utilisation.

Français

Utilizzo dei pulsanti del prodotto



Instructions d'utilisation des boutons :

Ⓚ：Appuyer longuement pendant 1,5 secondes pour allumer/éteindre

Ⓛ：Appuyer brièvement pour changer de mode de poussée (5 modes disponibles) ;

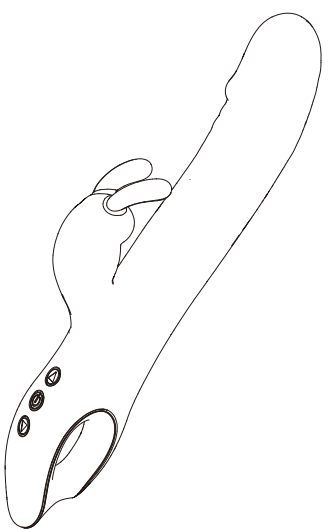
Ⓐ：Appuyer brièvement pour changer les modes de vibration au point A, avec 10 modes disponibles ; appuyer longuement pour mettre en pause.

Ⓥ：Appuyer brièvement pour changer les modes de vibration au point B, avec 10 modes disponibles ; appuyer longuement pour mettre en pause.

Français

Vibrator

Product Manual



English

Product Parameter

Name:	Vibrator	Material:	Silicone+ABS
Size:	250*75*35mm	Input Current:	450mA
Maximum noise:	≤60db	Input Voltage:	5V
Power Supply Mode:	USB Magnetic Charging		
Main Function:	Vibration / Thrusting		

Package List

Product × 1 , Instruction Manual × 1 , Charging Cable × 1

Usage Precautions

1. Read this instruction manual carefully before use and operate strictly according to the prompts.

2. Charge the product before the first use.

3. This product is prohibited for use by minors under 18 years old.

4. After use, rinse the product with clean water.

5. This product has a built-in lithium polymer battery. Do not disassemble the battery by yourself to avoid damaging the product.

6. After use, place the product in a dry and ventilated place and keep it out of reach of children.

7. To maintain battery performance, it is recommended to charge the product once every 15 days.

Charging Instructions

• **Charging Method:** USB magnetic charging.

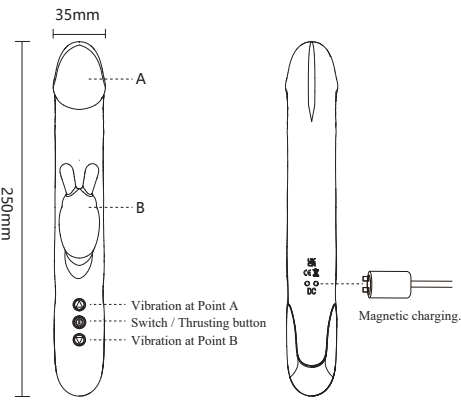
• **Charging Duration:** It takes about 120 Minutes to fully charge, and the product can be used for about 45 Minutes when fully charged.

• **Charging Indicator:** The product indicator light flashes during charging and stays on when fully charged.

• **Protection Function:** The product has a built-in current protection function. It automatically enters the protection state during charging and cannot be used. It automatically resumes the usable state after being fully charged.

English

Operation Instructions



Button Instructions:

Ⓚ：Long press for 1.5 seconds to power on/off;

Ⓛ：Short press to switch thrusting modes (5 modes available);

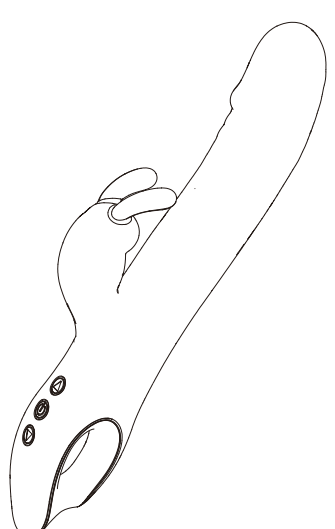
Ⓐ：Short press to switch vibration modes at Point A, with 10 modes available; long press to pause.

Ⓥ：Short press to switch vibration modes at Point B, with 10 modes available; long press to pause.

English

Vibratore

Istruzioni per l'uso



Italiano

Proprietà del prodotto

Nome	Vibratore	Materiale	Silicone + ABS
Dimensioni	250*75*35mm	Corrente di ingresso	450mA
Voce	≤60db	Tensione di ingresso	5V
Modalità di ricarica	Ricarica magnetica USB		
Funzione	Vibrazione / Spinta		

Elenco confezione:

Vibratore× 1,Cavo di caricamento × 1,Istruzioni per l'uso × 1

Istruzioni per l'uso:

1. Leggere attentamente le presenti istruzioni prima dell'uso e operare rigorosamente secondo le indicazioni.

2. Prima della prima utilizzo, caricare il prodotto.

3. Questo prodotto è vietato all'uso da minori di 18 anni.

4. Dopo l'uso, lavare il prodotto con acqua.

5. Questo prodotto è dotato di una batteria al litio polimerico incorporata. Non smontare la batteria da solo per evitare di danneggiare il prodotto.

6. Dopo l'uso, posizionare il prodotto in un luogo asciutto e ventilato e tenere lontano dai bambini.

7. Per mantenere le prestazioni della batteria, è consigliabile caricare il prodotto una volta ogni 15 giorni.

Istruzioni per la ricarica:

• **Modalità di caricamento:** Adotta la ricarica magnetica USB.

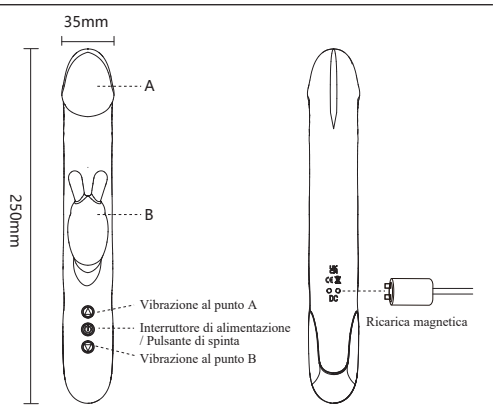
• **Tempo di caricamento:** circa 120 minuti per una carica completa, e può essere utilizzato per circa 45 minuti quando completamente carico.

• **Indicatore di caricamento:** durante la ricarica, il segnale del prodotto lampeggia; quando completamente carico, il segnale rimane acceso.

• **Funzione di protezione:** il prodotto è dotato di una funzione di protezione della corrente incorporata. Durante la ricarica, entra automaticamente in modalità protetta, in questo momento il prodotto non è utilizzabile; dopo la carica completa, riprende automaticamente la modalità di utilizzo.

Italiano

Istruzioni per l'operazione:



Instructions d'utilisation des boutons :

Ⓚ：Tenere premuto per 1,5 secondi per accendere/spengere;

Ⓛ：Premere brevemente per cambiare modalità di spinta (5 modalità disponibili);

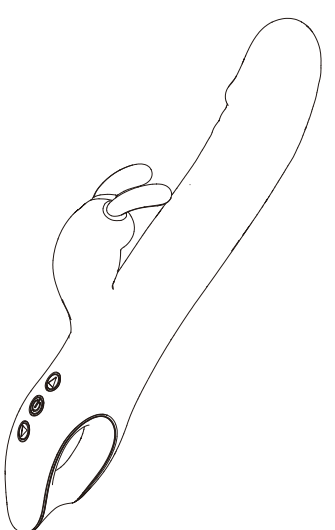
Ⓐ：Premere brevemente per cambiare le modalità di vibrazione al punto A, con 10 modalità disponibili; tenere premuto per mettere in pausa.

Ⓥ：Premere brevemente per cambiare le modalità di vibrazione al punto B, con 10 modalità disponibili; tenere premuto per mettere in pausa.

Italiano

振動マッサージ器

使用説明書



日本語

製品仕様:

製品名:	振動マッサージ器	製品材質:	シリカゲル+ABS
製品サイズ:	250*75*35mm	入力電 流:	450mA
最大騒音:	≤60db	入力電圧:	5V
主な機能:	振動 / スラスト	充電方法:	USB 磁気充電

パッケージ内容:

製品 ×1 ,取扱説明書 ,充電ケーブル ×1

使用上の注意

1. 使用前に必ず本取扱説明書をよく読み、指示通り正確に操作してください。

2. 初めて使用する前に、必ず製品を充電してください。

3. この製品は 18 歳未満の未成年者の使用を禁止します。

4. 使用後は、製品を水で洗い流してください。

5. 本製品にはリチウムイオン電池が内蔵されています。勝手に電池を分解しないでください。製品を損傷する恐れがあります。

6. 使用後は、製品を乾燥し通気の良い場所に置き、子供の手の届かない場所に保管してください。

7. 電池性能を維持するため、約 15 日 に 1 回充電することをお勧めします。

充電方法

• 充電方法：USB 磁気充電を採用しています。

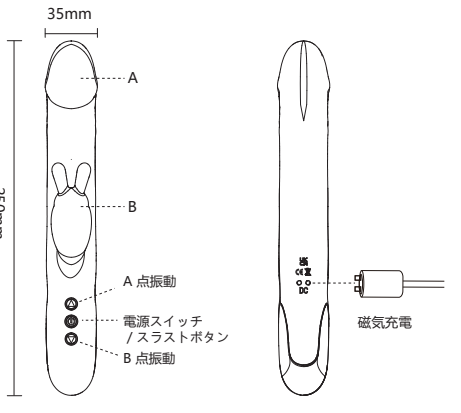
• 充電時間：完全に充電するには約 120分かかり、満充電後約 45分使用できます。

• 充電インジケータ：充電中は製品のインジケータが点滅し、満充電後は常時点灯します。

• 保護機能：製品には電流保護機能が内蔵されており、充電時に自動的に保護状態に入ります。この時製品は使用できません。満充電後は自動的に使用状態に復帰します。

日本語

操作方法



ボタン使用説明:

Ⓚ：1.5 秒長押しで電源 ON/OFF;

Ⓛ：短押しでスラストモードを切り替え (5 種類のモード可)

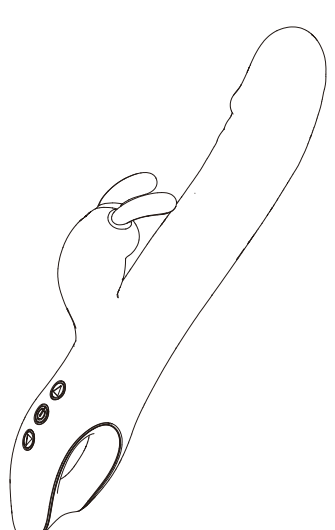
Ⓐ：短押しで A 点の振動モードを切り替え、10 種類のモードから選択可能で、長押しで一時的停止する。

Ⓥ：電源を入れた後、短押しで B 点の振動モードを切り替え、10 種類のモードから選択可能で、長押しで一時的停止する。

日本語

Vibrador

Instrucciones del producto



Español

Parámetros del producto

Nombre	Vibrador	Material:	Silicona + ABS
Tamaño	250*75*35mm	Corriente de entrada:	450mA
Ruidomáximo:	≤60db	Voltaje de entrada:	5V
Forma de carga:	Carga magnética USB		
Funciones:	Vibración / Empuje		

Contenido del empaque

Producto × 1,Manual de instrucciones × 1,Cable de carga × 1

Instrucciones de uso:

1. Lea cuidadosamente este manual de instrucciones antes de usar el producto y opere estrictamente según las indicaciones.

2. Antes de usar por primera vez, cargue el producto.

3. Este producto está prohibido para menores de 18 años.

4. Después de usar, enjuague el producto con agua.

5. ste producto incorpora una batería de litio polimérica. No desmonte la batería por sí mismo para evitar dañar el producto.

6. Después de usar, coloque el producto en un lugar seco y ventilado y manténgalo alejado de los niños.

7. Para mantener el rendimiento de la batería, se recomienda cargar el producto una vez cada 15 días.

Instrucciones de carga:

• Forma de carga: Carga magnética.

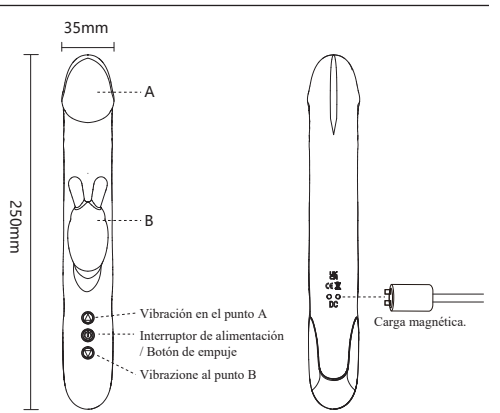
• Tiempo de carga: aproximadamente 120 minutos para cargar completamente, y se puede usar durante aproximadamente 45 minutos cuando esté completamente cargado.

• Indicador de carga: durante la carga, el indicador del producto parpadea; cuando esté completamente cargado, el indicador permanecerá encendido.

• Función de protección: el producto incorpora una función de protección de corriente. Cuando se carga, entra automáticamente en modo de protección, momento en el que el producto no se puede usar; después de cargar completamente, vuelve automáticamente al modo de uso.

Español

Instrucciones de operación:



Instructions d'utilisation des boutons :

Ⓚ：Mantener presionado durante 1,5 segundos para encender/apagar;

Ⓛ：Presionar brevemente para cambiar los modos de fricción telescópica, con 5 modos disponibles.

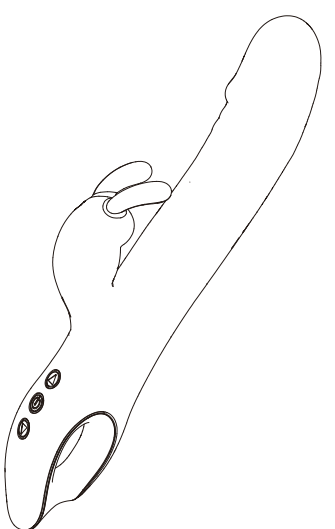
Ⓐ：Presionar brevemente para cambiar los modos de vibración en el punto A, con 10 modos disponibles; mantener presionado para pausar.

Ⓥ：Presionar brevemente para cambiar los modos de vibración en el punto B, con 10 modos disponibles; mantener presionado para pausar.

Español

Vibrator

Gebrauchsanweisung



Deutsch

Produktinformation

Produktname:	Vibrator	Material:	Silikon+ABS
Produktgröße:	250*75*35mm	Eingangstrom:	450mA
Maximales Geräusch:	≤60db	Eingangsspannung:	5V
Ladeart:	USB-Magnetisches Aufladen		
Hauptfunktion:	Vibration / Stößbewegung		

Verpackungsinhalt

Produkt × 1 , Ladekabel × 1 , Betriebsanleitung × 1

Verwendungsanweisungen:

1. Lesen Sie vor der Nutzung diese Betriebsanleitung sorgfältig und bedienen Sie sich streng nach den Anweisungen.

2. Laden Sie das Produkt vor der ersten Nutzung bitte zuerst auf.

3. Diese Produkte dürfen nicht von Personen unter 18 Jahren verwendet werden.

4. Nach der Nutzung reinigen Sie das Produkt mit Wasser.

5. Dieses Produkt verfügt über eine eingebaute Polymer-Lithium-Batterie. Entfernen Sie die Batterie nicht selbst, um das Produkt zu beschädigen.

6. Legen Sie das Produkt nach der Nutzung an einen trockenen und belüfteten Ort und halten Sie es von Kindern fern.

3. Um die Batterieleistung zu erhalten, laden Sie das Produkt bitte alle 15 Tage einmal auf.

Ladehinweise:

• Ladeverfahren: USB-magnetisches Aufladen wird verwendet.

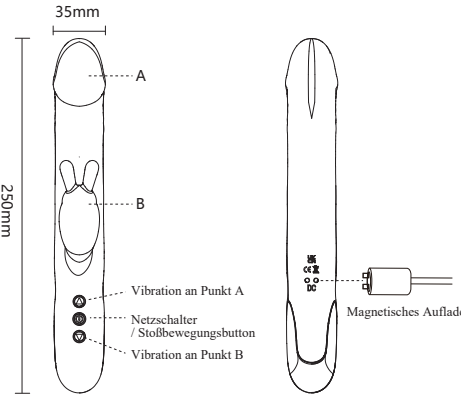
• Ladezeit: Etwa 120 Minuten für einevolle Ladung, nach voller Ladung ca. 45 Minuten Betriebszeit.

• Ladeanzeige: Während des Ladens blinkt die Anzeige des Produkts; bei voller Ladung leuchtet die Anzeige dauerhaft.

• Schutzzeichnung: Das Produkt verfügt über eine eingebaute Stromschutzfunktion. Bei der Ladung geht es automatisch in den Schutzmodus über, wobei das Produkt nicht verwendbar ist; nach voller Ladung kehrt es automatisch in den Betriebsmodus zurück.

Deutsch

Bedienungsanleitung



Tastenbedienungsanleitung:

Ⓚ：1,5 Sekunden lang drücken, um ein- / auszuschalten;

Ⓛ：Kurz drücken, um die teleskopierenden Streifmodi zu wechseln, mit 5 auswählbaren Modi.

Ⓐ：Kurz drücken, um die Vibrationsmodi an Punkt A zu wechseln, mit 10 auswählbaren Modi; lang drücken, um zu pausieren.

Ⓥ：Kurz drücken, um die Vibrationsmodi an Punkt B zu wechseln, mit 10 auswählbaren Modi; lang drücken, um zu pausieren.

Deutsch